

# رۆژمارى ھۆرامى

۱۳۹۹ رۆجيارى - ۲۰۲۰ / ۲۰۲۱ مەسىھى



ناماڭە كەمەردەي  
ئاڭقۇ مارانى



# پڙڙماری هورامی

۱۳۹۹ پڙجیاری / ۲۰۲۰-۲۰۲۱ مه سبھی



ناماڌه که رڌهی

ناکو مارانی

ناماڌه که رڌهی په نجه م

سیاؤ کامو ۱۳۹۸ — فیبریوهی | مارچو ۲۰۲۰



ھۆرامان	ھۆرامان	ھۆرامان - لھۆن			ھۆرامان	ھۆرامان
		پەشق ئېراقى	دەڭگى سۆرانى- زۋانى	پەشق ئىرانى		
ژاۋەرق و گاۋەرق	رەزاۋ و كەمەرە	بيارى	ھېرۋى	پاۋە	دزئىيە	شارو ھۆرامانى
پايگەلان	دەگاگا	تەۋبلى	دووريسان	شېخان	دەرەناخى	وھىسيان
بېساران	كەپاۋا	سۆسەكانە	بەلەبزان	نۆسوۋدە	زەكلە	پوۋەئەزى
چەشمىيەر	خانەگا	بەئخە	نۆسەمە	نودشە	تېۋتېۋ	كەمالا
ھەرسىن	دېۋەزناۋە	دەگا شېخان	نورپاۋ	ھانەگەرملە	زەكەريان	سەرو پىرى
بۆرىدەر		دەرەقەيسەر	سەركران	كېمەنە	خۆشاۋ	بىبەر
مازىيىن		خەريانى	نەجار	بېدەرۋاس	قەلاجى	زىۋار
زەئىن		دەرەتقى	شەمشېر	زاۋەر	گەلاتى	سلىنە
ئەۋيەنگ		گىريانە	كۆمەرە	ھەجىج	قەلاگا	نوبىن
مېراۋ		ھاۋارەكۆن	دەرەبەيان	دەرەھەجىج	ئىسيياۋە	كەلجى
تەنگىسەر		ھاۋار	وېا	شۆشى سەرىنە	تەقلىبە	ناۋە
سەررېز		پالانپا		شۆشى وارىنە	خىرۆسە	ھەباساۋا
تەقىن		نارنەجلى		تشار	ئەھمەدئاۋا	ئەسپەرېز
زىزىۋە		گۆلپ		وھەزلىيە	شارانى	زوم
ھانەو ھىسەن بىگى		باخەكۆن		نەيسانە	گىزەدېرە	رۋار
نەيەر		سەرگەتە		قەلاگا	سېۋەر	دەل
دەيكانان		خاڭگېلانە		نەرۋى	نۇمار	دەلئەمەرز
سەررومال		گەچېنە		دوۋە	شەكېنە	دەشتە - قەلىبى
گەلېنە		ئەھمەدئاۋا		دەشە	باراماۋا	جۆلاندى
دۆلاۋ		بانىيىنۆك		داريان		دەرەكېيە
تۆرىۋەر				شەرەكان		دەمەيەۋە
ھەشەمېز				گىرالە		سەرنۇمار
پالانگان				خانەگا		دەرىبەر



## بەكاربەرى ۋە شەۋىسى

ئى رۆژمارە ۋە رباخەلىيە ، نۆرۈزانەو من (يەدوللا شەفيع محمەد تەۋبەلى) پەى ھۆرامى - زۋانەكا ھەر يايگۈۋ جەھانىيەنە ھەنى ، ھەر پاسە نۆرۈزانەن پەى ئا كەسا ، كە گەرەكشابق ھۆرامى چ پېسەو زۋانى ئەڭايى و چ پېسەو زۋانى دوھى فېرپيا و سەرەپاۋ راگېرىيەكا ۋېبەخشانە خەرىكو فېرەكەردەى خەلكىي و ۋېشا ھەنى .

ۋەلى گىرڭ چېۋىۋيەنە چە گىرڭو ئا ئازىزا ، كە كۆمەلېۋ ۋېنېشا ۋە لاکەردېنى و من چە ئىنتەرتىتەنە ئىستىنى و بەى مۆلەتو ۋېشا ، من پەى رازناو ئى رۆژمارەيە و پەنەبەخشاي تايەتمەنى ھۆرامى بەكاربەردېنى ، بەخشاي و رەزامەنى موازوو . مەلامەتو نەبەردەو نامۆ ئا ئازىزا چېگەنە ، پەى نەيىەو زانىبارى سەرو ۋېنەكا گېلۆۋە . من ھەم سپاسگوزارو گىرڭو ئاڭېشا ھەنا و ھەم ئاڭېشا بە بەشدارى ئى رۆژمارەيە مزانوو ، سەرو ئا بىنەمايە ، كە ئامادەكەردەى ئى رۆژمارەيە ھەمانبۇى ۋېبەخشانى كۆلتوورىيەنە پەى خەلكو ھۆرامانى و بەدلىيايچۆ ئاڭېچى ھەمان ئامانجشا ھەن . پەى ئاگاڭارى ئا ئازىزا ، من بە ھىچ جورېۋ ۋېنەكى ، ئاڭېشام دەستكارىنەكەردېنى و ۋەشەختانە چىن دانېۋشا نامۆ ۋە لاکەردەكەيشا يان ۋېبلاگو ۋە لاکەردەكەيشا سەرو ئۆپسىيەنە . ھەر پاسە ، ئاڭى چانەيچە دلىيى با ، كە من سەر بە ھىچ لايەنېۋى رامىارىيى نېيەنا و چە گىرڭو ھەرمانا و كۆششە كۆلتوورىيەكاو ۋېمەنە ھىچ ئامانجېۋى رامىارىيى ھاندەرو من نېيا و ۋېم بە ئازاڭىياز و چالاكېۋى كۆلتوورىيى و زۋاندۆس و سىرووشتېرەوەر و ئازەلدۆس و مرقودۆسو ھۆرامانى مزانوو و چانەيە زياتەر نېيا .

ئى رۆژمارە پېسەو ھەمانبۇى ئازاڭى و ۋېبەخشانى ، ھىچ مافېۋى بازىرگانىيى من پېسەو ئامادەكەرى سەرشۆ نېيا و گىرڭ كەسېۋ چە كۆپىكەردەى و ۋە لاکەردەى و چاپكەردەيشەنە ئازاڭا ، ئومېڭواز ھەنا شەمى ئازىزېچ پېسەو دلسۆزېۋى پەى زۋانى ئەڭايى ۋېتا ، چاپكەردەى و كۆپىكەردەى و ۋە لاکەردەى ئى رۆژمارەيە بە مەبەسو بازىرگانى بەكارنەبەردى و بارېۋەنە ئەر ۋەرەو كەم دەرامەتىي پەى چاپكەردەيش ناچار بە ئانەيە يەيدى ، نىرخبەش سەرو بىنەيدېرە ، كە نىرخبە سىمبۆلىيە بۆ و چە بەكاربەرى راگېرەنەبۆ ، كە نەتاۋۋ رۆژمارەكەى بسانۆ و چەش كەلكھۆرگېرۆ .

نەۋاچيا نەمەنۆ ، گىرڭ كۆمەلەكى و مەلبەندە كۆلتوورىيە ھۆرامىيەكى و ناھۆرامىيەكى چە چاپكەردەى و كۆپىكەردەى و ۋە لاکەردەى ئى رۆژمارەيەنە ئازاڭېنى . بەداخۆ چە ئى كاتەنە من ۋېم چە تۋانامەنە نېيا ، ئى رۆژمارەيە سەرو كاخەزېۋ چاپكەروو و چە ئى بارۆ بەخشاي موازوو ، كە ديارىيەكەم بەس ھالەكۆكۆ شۋانەينە .

جارېۋتەر سپاسگوزارو ئا كەسا ھەنا ، كە ۋېنى ئاڭېشام بەكارڭېنى و ھەر پاسە ئا كەسېچە كە ئى رۆژمارەيە بەكاربەرا و ئا كەسېچە كە ۋە لاشكەراۋە و بە شەمى ئازىزىش مياۋنا .





# نۆرۈزۈنە

پېشكەش بە گرڭ كەسپى ژىۋارپارېزى و سرووشتپەرودى و ئازەلدۆسى و ئازادىخوۋى،  
پېشكەش بە گرڭ كەسپى كە وازيارو وەنەى و نۆيىستەى بە زۋانى ئەڭاىى وپش ھەن و پەى  
بەدەستئاۋرڭەى ئا مافەى ھەرگىز كۆلەنمەڭو و گرڭ رېۋە درۆسە و ناتوتېزە ۋەر گېرۆ.

پېشكەش بە گيانو تاتەيم (شەفەعو حاجى محەمەڭو حەمالەو خالەكەى تەۋبەلى)، كەسپى  
كە منش فېرو سرووشتدۆسى كەرڭا، كەسپى كە حەز بە چۆلەۋانى كەرى، تاكو چە قولايى  
دەروونى تامەرزۆيشۆ ھەست بە دەنگە سرووشتىيە كا كەرۆ؛ گفەو ۋاى، ھازەو ۋەرۋاۋا،  
ۋەنەى زەرەڭا تېكەل بە سىاۋچەمانەى بە دەنگە ۋەشەكەو لالۆ جافرى و ئەلىلەى ھىڭدەرى  
و ئوسمانى و حەمەسېنى و ...تد.

پېشكەش بە گرڭ كۆششكەرە وپبەخش و گىنامەكا، كە ئامانجشا بەس خزمەتكەرڭەى  
خەلكى و پارېزناى زۋانى و بژاركەرڭەى كولتورى و پارېزناى سرووشتى و گياندارا و ھەر  
پاسە پارېزناى بنەما كولتورىيە بەرزەكا پېسەو (ھەرەۋەزىي كۆمەلەيتى) و (پەشتېۋانى)  
و (يۆگېرتەى كۆمەلەيتى و جەماۋەرىي) خەلكى بىەن و ھەن.

ھەر پاسە پېشكەش بە تۆى ئازىزى، كە پېسەو ھۆرامى-زۋانېۋى ئى رۆڭمارىيە بەكاربەرى و  
پېسەو نۆرۈزۈنەى بە يار و ياۋەرا وپت پېشكەششكەرى و ۋەلاشكەرىۋە و پەى دۆسەكاو  
وپت كىانىش و كەسەكا دۆرۈبەر وپت پەى وانانى و نۆيىستەى بە زمانى ئەڭاىى ھانمەڭەى.

بەكاربەرى ئازىز، بەدلىنبايۆ ئى رۆڭمارە سەرەتايى و كىچ و كالە پېسەو گرڭ ھەرمانېۋى  
پەلى و يەكەمىنى بەبى كەمى و كورپى نەبۆ، ۋەرو ئانەيە ئومبىتوۋا ھەنا، تۆى ئازىز چە  
ئى بارۆ من ھەمكارى بكەرى و كەم و كورپىيەكا ئى ھەرمانى ۋەرو چەماو من و بەكاربەرا  
تەرى ۋى، تاكو چ من و چ كەسانى تەرىچ چە ئايەندەنە بەبى كەموكورپىيە و تەسەلتەر  
سەرو ئامادەكەرڭەو (رۆڭمارى ھۆرامى) ھەرمانە كەرمى و ھەرمانە كەرا.

بەكۆلى و پوختى، دىارى شوانەى ھەر ھالەكۆكىيەنە و نۇر تۆى بەكاربەر و ۋەنەر گلىيەى  
يان سەرنج و پەخنىت ھەنى، بەلكو چە راۋ ئى ئىمەيل ئەدرەسەيۆ من ئاگاڭاركەرى و منىچ  
فرە بە سىاسگوزارىيە و دەروونېۋى فراۋانۆ رانمايى و سەرنجەكا تۆى ئازىزى چە ئايەندەنە  
ۋەروچەما گېروو.

ئاكو مارانى

سىياۋكامو ۱۳۹۸

فېبىريوھى / مارچو ۲۰۲۰

ئىمەيل ئادرەس : [ako@mail.com](mailto:ako@mail.com)



سپاس و ستاييش و پنهاناي پهي ئى ياؤهره نازيزا، كه چه ئى  
ئاماكرڤه يه نه پهي پېڭاكرڤه رڤى رېكۆتو پېڭابيهى و كۆچكرڤه  
ئۆيسهرا و هونهرمه نه هۆرامى-زؤانهكا، به تهسهلكهرڤه  
رؤژمارهيه كۆمهكشاكهرڤه و چه باره و رېكۆتو كۆچكرڤه  
ئۆيسهرى و پهيجۆركهرى و هونهرمه نده هۆرامى-زؤانا ( لالو  
هېڏهر نۆتشهى ، حهسهن خاور ، يوسف رهسول ئابادى ، ههياس  
غهرىبى ، باقى سهفارى ، پهيام ئىبراھىمى ، مؤمىن يهزدانبهخش)  
زانيارىبشا پهي من كياستهنى.

رېزبهنى نامهكا بهپاو كاتو ياؤاو وهلامهكا:

- هومايون موحهمه دنه ژاد

- بههزاد كهرىمى

- مهسعوود مرادى

- سامان نهقشه بهندى

- ژالانه هۆرامان

- عهبدوللا حهبرى

- محمه مهدي رهشيد ئه مېنى

- هۆرام هۆنيار

- سهعدى غهرىبى

- عهبدولرهباق عهبدولرهبان تهؤبلى

- كورش ئه مېنى

نهؤاچيا نه مهنو، سپاسگوزارو ههر كهسبؤى ههنا و بو، كه چه ئايه نده نه به  
سهرنجى و رهخنى و زانيارى و وبش به من كۆمهككهرق، تاكو ( رؤژمارى  
ؤهريبخه ئى هۆرامى) تهسهلتهركرىق، چونكه ههردهم ههرمانى  
ههره وهزىبه چه ههرمانى تاچه كهسى، تهسهلتهره و سهركۆته تهره و  
رهنگىنتهره و پۆخته تهره و تهمامتهره هه نه و بو .

ههر پاسه، چه كاك (هومايون موحهمه دنه ژاد) بهخشاي موزوو، كه پار  
و ئى سال من نامو ئاڤى (پېسه هامكاربؤى فره نازيزى) چه ياڤ شىبهنه.  
ئومېڏواز ههنا كاك هومايون به گۆرهى وبش من بهخشو.



## نامى مانگەكا بە ھۆرامى و گرنىگى ۋەلىنەيى\* و پەنەوازىيى پارېزناي ئا ناما

چن سالى ۋيەردەنە نامى مانگە ھۆرامىيەكا مايەو مشتومرکەرڈەو نۇيسەرا و پەيجۆرکەرا ناوچەو ھۆرامانى بېيىنى و رەنگا چە فرە بابەتا زياتەر چە بارەشا قسى كرېيىا.

تاكو ئېگە مايەو دئوەشى و دەسوەشیکەرڈەي ھەن و ئومېڈواز ھەنا بابەتە رېشەبيەكى تەرى (زۋانى ھۆرامى) گنا ۋەرو وەرەتاو رۆسنۆيرىي ئارقى و يۋە چە ئا بابەتا كە ئەشىي فرەتەر چە بارەش مشتومر يان شیکەرڈەي كرېيىي، خودو دەسەۋاچەو (زۋانى ھۆرامى)ن، كە بەداخۆ، فرە كەسى ئاگا يان نااگا ئا دەسەۋاچەيە بە ھەلە بە (زۋانو ھۆرامى) منۇيسا، كە سەرو بنەماو رازۋانى (زۋان= نامى) و (ھۆرامى = ياۋەرنام) و ۋەرو ئانەي (ى) ھۆرگېرۋە، نەك (و)، چونكە پەيۋەنى ئا دۋە ۋاچەيە (خاۋەندارىي) نېيا!

ھەر پاسە كە چە يەكەم سەرنجداي نامى ھۆرامىيۋ مانگەكانە پەي وەنەرى بەرگتۋ، نامى مانگەكا بە ھۆرامى پەي سرووشت-دۆسى و وابەسەيى ھۆرامى-زۋانەكا بە سرووشتو دۆروبەرەكەيشا گېلاۋە و بنەميۋە سرووشتىيەشا ھەنە و سەرو بنەماو وەرزەكا سرووشتو ھۆرامانى نرېيىنېرە؛ ھەلبەتە سرووشتو سەردەمەكا ۋەلتەرى، نەك ئېسەي\*\*.

ئەرەنيای و سەرھۆرڈاي نامى مانگەكا پەي سەرو بنەماو سوورقۇ سرووشتو دەگاكا يان ناوچەكا گېلۆۋە. ھەر ۋەرو ئانەيە فرە ئاسايا، كە نامۆ مانگېۋى بەپاۋ ئامای وەرزەكا و بەرکۆتەي ديارڈەكا، ھامكات پەي گرڈو ناوچەكا درۆسە نەبو. پاسا بە نامى 'نۆرۆز ، پاژەرەژ ، چېلکېر ، كۆپېر ، گەلاۋېژ ، ئاۋەوەرى ، خەرمان ، خەزان ، كەلەھەرز ، ئارگا ، راپران ، سیاۋكام' ھەر 'نۆرۆز و ... سیاۋكام'بىنى، بەلام ناوچېۋ پەي ناوچېۋى تەرى و تەنانت دەگىۋە پەي دەگىۋى تەرى، ئامای وەرزەكا و بەرکۆتەي ديارڈە سرووشتىيەكانە جياۋازبىنى و خاستەرىن نمونە رۆ و مانگۆ 'نۆرۆز'يەنە، كە دەگىۋە پەي دەگىۋى تەرى جياۋازنە، ھەر پاسە گەلاکەرڈەي وەزى و پەنيەۋاي ھەنگوورى و زەردىيەي گېۋاۋى و پووشى و رېزاي گەلای و ۋاراي ۋەرۋى و ئامای ھەرەسى چە دەگىۋە پەي دەگىۋى تەرى جياۋازبىنى و مەرجىچ نېيا گرڈ لىۋرۆبىڭا، ھەر پاسە كە مەرج نېيا گرڈ ەرەبى-زۋانېۋ يان كەسېۋى ئۆروپى واتاي ئايىنيەو نامى مانگەكاو زۋانەكەو ويش پەسینۆ يان بەدل بو.

ئيسە ئىتر سەردەمو رۆژمارو تاقە دەگى سەرشىەن و سەردەم سەردەمو دەگايىەو جەھانى و ھۆرامانىچ پېسەو ناوچېۋى پەنەوازىيش بە رۆژماربۇي يۆگېرتەي سەرو بنەماو زۋانى ئەڭايى ھەن و نەكرىقۇ جياۋازى سرووشتىيە وەرزەكا كريا بە بنەماو وازناۋرڈەي چە نامى ھۆرامىيۋ مانگەكا، چونكە ئا نامى بنەميۋە ۋەلىنەيەشا ھەنە، ھەر پاسە كە نامى مانگە ئۆروپىيەكا بنەميۋە ۋەلىنەيەشا ھەنە و چە ئيسەنە ھىچ كەس نەياۋۆشانە و ھىچ واتىۋە سەردەميچشا نېيەنە و چنى سەردەمى و دىيى كاتى و سوورقۇ سالى و وەرزەكا پېۋەنى واتاييەشا نەمەن و پەي بەكاربەراچشا ھىچ گرتېۋشا درۆسەنەكەرڈەن.

به په یلڅاو من، ټانه که وهزی چه خورمال زووتر چه (که مالا) ی پاژره ژ بهرکه رو، نه بوق کړیو به جیاژی و گرفت په ی به کاربه رځدی نامه کا چه ئیسه نه پپسه و رځمارېوی سه رتاسه ربی هورامی. مشیق ئا نامی. پپسه و ډه لینه ی پارزیا و نه وه به نه وه دماترو ویش نامه کا بیاوټو، تاکو پپسه و پرډېوی کولتووربی، رځشنویربی هورامی-زوانېو هیزی و ناروی به یه کتړیو لکه بډاوه و به بنه ما کولتووربیه کا ډیروکه رځدی که سی هورامی-زوانی، که (هورامی و ئاوه رگه ری و لوجیک و سروو شدوسی و ...تد) درېزه بډریو و تاپه تمه نییه کومه لایه تیه کی. پپسه و سه نگره و مدرامانی ډه رانوره و هورووژمو نه زمو تېکدای جه هانی به هېزته ر کړیا و کړیا به یاسا و سیسته مو وپراوه ره ربی کومه ئی و پارېزنا ی مرقایه تی.

به واتیوه تهره، نامی مانگه کا پپسه و نامو گرځو په نه وازیه کا ژیوی و هه رمانکه رځدی و ته لارسازی و باخداری و ئاوه لپه روه ری و هه ر پاسه نامیای مرقه کا وېچسا، ره نگوډای رځشنویری و جه هانوینی قسه که را هه ر زوانېو بی؛ هه ر پاسه که نامی مانگه عه ره بییه کا بنه مای ئاینییه شا هه نه و نمایانو ئاوه زی ئاینی کومه له عه ره بییه کانی، پاسه یچ نامی مانگه هورامییه کا بنه میوه سرووشت-دوسانېشا هه نه و نمایانو ډیروکه رځدی ډه لینه یی یان ډه لینه و ډیروکه رځدی هورامی-زوانه کانی و رهنگوډای جوړو پېوه نی و بنه ما کومه لایه تیه کا و یاسا کا رېکوسته ی ژیوی کومه ئی و دنیاوینی هورامی-زوانه کانی.

به په یلڅاو من، چه ئی کاته نه، که چېرو هه ژموونو کومپانییه جه هانگیر و جه هانوره کا و نه زمو تېکدای (کولتووره نابازاریه کا) و سه پنا ی مه رجه ئابووری-رأمیاریه کا و سه پنا ی کولتوورو میکډونالډی و هورلیوودیه نه، به خرابی ئینته رنیتی کومه له سرووشتیه کی و کولتووره سرووشت-دوس و ئاژاډیوازه کی دلپنه بریا، ئیسه کاتو ئانه ی، که زوان پپسه و چه کو مدرامانی ډه رانوره و هورووژمو نه زمو بازاری، په ی نه ډه گېلنای رځشنویری سرووشت-دوسانه ی و پارېزنا ی کولتووره هه ره وه زیه ناخپله کییه کا پپسه و مدرامانو مرقایه تی ډه رانوره و سه پسته مه رأمیاریه کا، که ئامانجو ئاډېشا رېوټوکه رځدی مرقوی و مرقایه تین؛ پارېزنا ی زوانی و رځشنویری ډه لینه یی کومه له کا گوره تهرین سه نگره و ئا مدارامانه یه.

هه لېته من چېگه نه مه به سمنبیا و گه ره کمنبیا هیچ بابه تېوه که م به ها و ناپه نه وازه گېروو، نه خیر، مه به سو من نیشاندای گوره یی و که تواربی ئا مه ترسیه یه نه، که هه ر رځ و سات و چرکه پپسه و نه ژدیهای مرقایه تی قووتمدو و کولتووره به رزه کا دلپنه به رځ و به هاو مرقوی چنی به هاو (ژماره و باجدای) و (کارتو ده نگیای) و (رېوټ-بییه ی) یه کسانکه رځ و تاکو ئاستو کارخانه ی و ئامرازه کا به ره مه ئاؤرځدی، به هاو ژیواری و سرووشتی ډه زنوره و به س یه ک ئامانجش هه ن؛ ئاډیچ ډه لېرکو میانو به رزو بییه و هه ژمارو سه رمایه و بانکه کا و کومپانییه کا و سه ره ربی که سه رأمیار و مشه وه ره کان، که کولتوور و زوان په ی ئاډېشا هیچ به هیڅوه ش نییه نه و به س ئامرازو سته مکه رځدی و خه له تنای مرقایه تین.

\* ډه لینه / ډه رده = تاریخ، ډه لینه یی = تاریخی

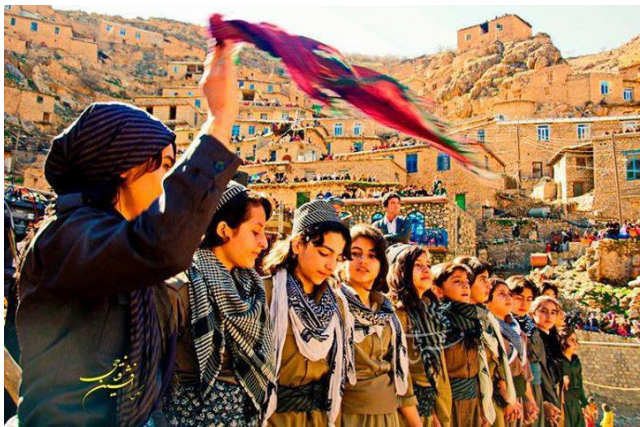
\*\* ئا و هه ډا و ئیسه ی هه مان ئا و هه ډا و ډه تهری و کاتو نامه نیاو مانگه کا نیا.



# نۆرۆز Norüz

## مارچ - ئەپرېل

ئاخر كام قانوون، كام شەرع و كام حەق  
مەر ئېمە مەلئە ھەتا ھەمەدان  
سەرھەدما مارا و گىرامانە شەق؟!  
يا زولمەي كەرمەي جە خەلكى تاران؟  
پيسە ھارپە دنياشا ھارپا  
ئېمە كەردەنھا جەنگو دەولەتتە؟  
مەرز و حورمەتوو ئېمەشا مارا  
چېششا گەرەكائى بىنولاتتە؟  
ياگە و ستەمى ئى زالمەنە  
ساخواتا كەي ئى ولاتمەنە  
مەلا ھەسەنو دزلىيە



يەكەمىن مانگو ۋەھاراي



۲۰۲۰/۰۳/۲۰                      ھەيىنى                      ۱۳۹۹ / ۰۱ / ۰۱  
 يەكەم رۆۋەھار'ى و سەرو سالى تازى ، رۆ ۋەرەنگارىكەرثەى جىكارى نەژادى  
 رېكۆتو پىڭايبەو ھونەر مەندى رەۋانشاڭ (حەسەن خاۋەر) سالۆ ۱۳۳۸ | ۱۹۵۹

---



---



---

۲۰۲۰/۰۳/۲۱                      شەمبە                      ۱۳۹۹ / ۰۱ / ۰۲

---



---



---

۲۰۲۰/۰۳/۲۲                      يەكشەمبە                      ۱۳۹۹ / ۰۱ / ۰۳

---



---



---

۲۰۲۰/۰۳/۲۳                      دۋەشەمبە                      ۱۳۹۹ / ۰۱ / ۰۴

---



---



---

۲۰۲۰/۰۳/۲۴                      يەرەشەمبە                      ۱۳۹۹ / ۰۱ / ۰۵

---



---



---

۲۰۲۰/۰۳/۲۵                      چوارشەمبە                      ۱۳۹۹ / ۰۱ / ۰۶

---



---



---

۲۰۲۰/۰۳/۲۶                      پەنجشەمبە                      ۱۳۹۹ / ۰۱ / ۰۷

---



---



---

۲۰۲۰/۰۳/۲۷                      ھەيىنى                      ۱۳۹۹/۰۱/۰۸

---



---



---

۲۰۲۰/۰۳/۲۸                      شەمبە                      ۱۳۹۹/۰۱/۰۹

رۆ جارد او نۇ نفالکەرڈه و ده گاکا کوردستانو عبراقى چه لايه نو دۆلته تو عبراقى ۱۹۸۷

---



---



---

۲۰۲۰/۰۳/۲۹                      يەکشەمبە                      ۱۳۹۹/۰۱/۱۰

---



---



---

۲۰۲۰/۰۳/۳۰                      دۋەشەمبە                      ۱۳۹۹/۰۱/۱۱

---



---



---

۲۰۲۰/۰۳/۳۱                      يەرەشەمبە                      ۱۳۹۹/۰۱/۱۲

---



---



---

۲۰۲۰/۰۴/۰۱                      چوارشەمبە                      ۱۳۹۹/۰۱/۱۳

رۆ جه هانىي پەرتوو کو زار قۇلا

---



---



---

۲۰۲۰/۰۴/۰۲                      پەنجشەمبە                      ۱۳۹۹/۰۱/۱۴

سالىاڭو كۆچرەۋكەرڈه ي خەلكو "ھەربمو كوردستانو عبراقى" سالتو ۱۹۹۱

---



---



---

۲۰۲۰/۰۴/۰۳ ھەيىنى ۱۳۹۹/۰۱/۱۵

---



---



---

۲۰۲۰/۰۴/۰۴ شەمبە ۱۳۹۹/۰۱/۱۶

---



---



---

۲۰۲۰/۰۴/۰۵ يەكشەمبە ۱۳۹۹/۰۱/۱۷

---



---



---

۲۰۲۰/۰۴/۰۶ دۋەشەمبە ۱۳۹۹/۰۱/۱۸

رۇجەھانىيى تەندروسى

---



---



---

۲۰۲۰/۰۴/۰۷ يەرەشەمبە ۱۳۹۹/۰۱/۱۹

---



---



---

۲۰۲۰/۰۴/۰۸ چوارشەمبە ۱۳۹۹/۰۱/۲۰

---



---



---

۲۰۲۰/۰۴/۰۹ پەنجشەمبە ۱۳۹۹/۰۱/۲۱

---



---



---

۲۰۲۰/۰۴/۱۰	ھەيىنى	۱۳۹۹/۰۱/۲۲
------------	--------	------------

۲۰۲۰/۰۴/۱۱	شەممە	۱۳۹۹/۰۱/۲۳
------------	-------	------------

۲۰۲۰/۰۴/۱۲	يەكشەممە	۱۳۹۹/۰۱/۲۴
------------	----------	------------

۲۰۲۰/۰۴/۱۳	دۈۋەشەممە	۱۳۹۹/۰۱/۲۵
------------	-----------	------------

۲۰۲۰/۰۴/۱۴	يەرەشەممە	۱۳۹۹/۰۱/۲۶
------------	-----------	------------

۲۰۲۰/۰۴/۱۵	چارشەممە	۱۳۹۹/۰۱/۲۷
------------	----------	------------

۲۰۲۰/۰۴/۱۶	پەنجشەممە	۱۳۹۹/۰۱/۲۸
------------	-----------	------------

۲۰۲۰/۰۴/۱۷

ھەيىنى

۱۳۹۹/۰۱/۲۹

۲۰۲۰/۰۴/۱۸

شەمبە

۱۳۹۹/۰۱/۳۰

۲۰۲۰/۰۴/۱۹

يەكشەمبە

۱۳۹۹/۰۱/۳۱

ياشاۋەرىيى (مانگۆ نۆرۈزى)

# پاڙهره ژ Pažerež

## ٺه پریل - مهی

با بیوهت زانا ، یۆتهر بزانه

زانات وهرت کهرد ، عمه‌ل باوره

عیلم بی عمه‌ل ، باخی بی به‌ره‌ن

ئیللا بی به ده‌ل ، عومره‌نو عمه‌ل

جهی دنیا به‌رشی ، بی مایه و فایه

مه‌لا خدری رۆاری

ههر چیوهت وانا ، چیوی تهر وانسه

واناتۆ ، زانات ، وهرش بکسه‌ره

عیلم چوون دره‌خت ، عمه‌ل سه‌مه‌ره‌ن

ههر چیو زایه ع بۆ ، په‌ریش ههن به ده‌ل

حه‌یفهن عومرو ویّت ، بدهی به زایسه



دوهمین مانگو ۆه‌هار‌ی

۲۰۲۰/۰۴/۲۰ دؤه شه مه ۱۳۹۹/۰۲/۰۱

۲۰۲۰/۰۴/۲۱ يه شه مه ۱۳۹۹/۰۲/۰۲

۲۰۲۰/۰۴/۲۲ چوار شه مه ۱۳۹۹/۰۲/۰۳

رپڪوٽو پيڏا بيهي هونيه ري مرقوڌوس و زيواردوس و نازهدوس مولووڌي يه زدانبه خش  
سائقو ۱۳۲۰ روجياري ۱۹۴۱ پيڏايي

۲۰۲۰/۰۴/۲۳ په نجه شه مه ۱۳۹۹/۰۲/۰۴

۲۰۲۰/۰۴/۲۴ هه ييني ۱۳۹۹/۰۲/۰۵

۲۰۲۰/۰۴/۲۵ شه مه ۱۳۹۹/۰۲/۰۶

۲۰۲۰/۰۴/۲۶ يه كشه مه ۱۳۹۹/۰۲/۰۷

۲۰۲۰/۰۴/۲۷ دڙه شه مهه ۱۳۹۹/۰۲/۰۸

۲۰۲۰/۰۴/۲۸ به شه مهه ۱۳۹۹/۰۲/۰۹

۲۰۲۰/۰۴/۲۹ چوار شه مهه ۱۳۹۹/۰۲/۱۰

۲۰۲۰/۰۴/۳۰ به نه شه مهه ۱۳۹۹/۰۲/۱۱  
رق جه هانی به ره مان به را

۲۰۲۰/۰۵/۰۱ هه یینی ۱۳۹۹/۰۲/۱۲  
ده سپنه که رڙه و جه نگو میانو پدک و ینک سآق ۱۹۹۴

۲۰۲۰/۰۵/۰۲ شه مهه ۱۳۹۹/۰۲/۱۳

۲۰۲۰/۰۵/۰۳ به کشه مهه ۱۳۹۹/۰۲/۱۴



۲۰۲۰/۰۵/۰۴ دؤده شه مهه ۱۳۹۹/۰۲/۱۵

۲۰۲۰/۰۵/۰۵ يه ره شه مهه ۱۳۹۹/۰۲/۱۶

۲۰۲۰/۰۵/۰۶ چوار شه مهه ۱۳۹۹/۰۲/۱۷

۲۰۲۰/۰۵/۰۷ په نجشه مهه ۱۳۹۹/۰۲/۱۸

۲۰۲۰/۰۵/۰۸ هه ييني ۱۳۹۹/۰۲/۱۹

۲۰۲۰/۰۵/۰۹ شه مهه ۱۳۹۹/۰۲/۲۰

رؤ جه هانيى نئ دئى

۲۰۲۰/۰۵/۱۰ يه كشه مهه ۱۳۹۹/۰۲/۲۱

۲۰۲۰/۰۵/۱۱      دؤده شه مه      ۱۳۹۹/۰۲/۲۲

۲۰۲۰/۰۵/۱۲      يه ره شه مه      ۱۳۹۹/۰۲/۲۳

۲۰۲۰/۰۵/۱۳      چوار شه مه      ۱۳۹۹/۰۲/۲۴

۲۰۲۰/۰۵/۱۴      په پنج شه مه      ۱۳۹۹/۰۲/۲۵

۲۰۲۰/۰۵/۱۵      هه ييني      ۱۳۹۹/۰۲/۲۶

۲۰۲۰/۰۵/۱۶      شه مه      ۱۳۹۹/۰۲/۲۷

رڻو جه هانبي په يوه ندي \_\_\_\_\_  
سائياڏو خبز ياو خه لڪو هه ته بجه ي ۱۹۸۷ \_\_\_\_\_

۲۰۲۰/۰۵/۱۷      يه ڪشه مه      ۱۳۹۹/۰۲/۲۸

۲۰۲۰/۰۵/۱۸

دوڏهه مهه

۱۳۹۹/۰۲/۲۹

۲۰۲۰/۰۵/۱۹

يهه شه مهه

۱۳۹۹/۰۲/۳۰

بومبارانكه رڌه‌ي شارو پاوه‌ي چه لايه‌نو ډولته تو عبراقى سالو ۱۹۸۸

۲۰۲۰/۰۵/۲۰

چوارشه مهه

۱۳۹۹/۰۲/۳۱

ياڏاوه‌ريى مانگو (پاڙههڙ)ى

# چیلگر Cijlkr مهى - جوون



پهره مین مانگو وههاری

۲۰۲۰/۰۵/۲۱ په نجه شه مهه ۱۳۹۹/۰۳/۰۱

۲۰۲۰/۰۵/۲۲ هه يینی ۱۳۹۹/۰۳/۰۲

۲۰۲۰/۰۵/۲۳ شه مهه ۱۳۹۹/۰۳/۰۳

۲۰۲۰/۰۵/۲۴ په كشه مهه ۱۳۹۹/۰۳/۰۴

۲۰۲۰/۰۵/۲۵ دوه شه مهه ۱۳۹۹/۰۳/۰۵

۲۰۲۰/۰۵/۲۶ په ره شه مهه ۱۳۹۹/۰۳/۰۶

۲۰۲۰/۰۵/۲۷ چوار شه مهه ۱۳۹۹/۰۳/۰۷

۲۰۲۰/۰۵/۲۸ په نجشه مه ۱۳۹۹/۰۳/۰۸

۲۰۲۰/۰۵/۲۹ هه یینی ۱۳۹۹/۰۳/۰۹

۲۰۲۰/۰۵/۳۰ شه مه ۱۳۹۹/۰۳/۱۰

۲۰۲۰/۰۵/۳۱ په کشه مه ۱۳۹۹/۰۳/۱۱

رق جه هانیی زاروقلا ۱۹۲۵

۲۰۲۰/۰۶/۰۱ دوه شه مه ۱۳۹۹/۰۳/۱۲

۲۰۲۰/۰۶/۰۲ په ره شه مه ۱۳۹۹/۰۳/۱۳

۲۰۲۰/۰۶/۰۳ چوار شه مه ۱۳۹۹/۰۳/۱۴

کۆچی دمایینو یاساناس و زانای ئایینی مسته فا ئیبراهیم محه مه د ئه مین ئه ژناسیا به  
(مسته فا زه لمی) سالقو ۲۰۱۶

۲۰۲۰/۰۶/۰۴ په نڅشمه ۱۳۹۹/۰۳/۱۵

۲۰۲۰/۰۶/۰۵ هه يینی ۱۳۹۹/۰۳/۱۶

۲۰۲۰/۰۶/۰۶ شه مبه ۱۳۹۹/۰۳/۱۷

۲۰۲۰/۰۶/۰۷ په کشه مبه ۱۳۹۹/۰۳/۱۸

کۆچی دماينو نؤيسه و هؤنیه و هؤرگېن (موحه مه د نهمين کار دؤخی) سالتو ۱۳۶۱ | ۱۹۸۲

۲۰۲۰/۰۶/۰۸ دؤه شه مبه ۱۳۹۹/۰۳/۱۹

۲۰۲۰/۰۶/۰۹ په ره شه مبه ۱۳۹۹/۰۳/۲۰

رؤجه هانیی پيشه گه ری ده سیی

۲۰۲۰/۰۶/۱۰ چوار شه مبه ۱۳۹۹/۰۳/۲۱

۲۰۲۰/۰۶/۱۱ په نجشه مېمه ۱۳۹۹/۰۳/۲۲

۲۰۲۰/۰۶/۱۲ هه يینی ۱۳۹۹/۰۳/۲۳

۲۰۲۰/۰۶/۱۳ شه مېمه ۱۳۹۹/۰۳/۲۴

۲۰۲۰/۰۶/۱۴ په کشه مېمه ۱۳۹۹/۰۳/۲۵

۲۰۲۰/۰۶/۱۵ دډه شه مېمه ۱۳۹۹/۰۳/۲۶

۲۰۲۰/۰۶/۱۶ په ره شه مېمه ۱۳۹۹/۰۳/۲۷

سالیادو خبزیای دوه مو خه لکو "هه رېمو کوردستانو عبراقی" ۱۹۹۱

۲۰۲۰/۰۶/۱۷ چوار شه مېمه ۱۳۹۹/۰۳/۲۸



۲۰۲۰/۰۶/۱۸

په نجشه مېه

۱۳۹۹/۰۳/۲۹

رق جه هانی تاته ی

۲۰۲۰/۰۶/۱۹

هه یینی

۱۳۹۹/۰۳/۳۰

۲۰۲۰/۰۶/۲۰

شه مېه

۱۳۹۹/۰۳/۳۱

یاډاوه ری (مانگۆ چېلکړی)

# كۆپر Küpr

## جوون – جوولای

گلكۆی تازهی لهیل، گلكۆی تازهی لهیل  
نه پای مهزار لهیلهكهی پر مهیل  
شیم وهسه رینش بهو دلهی پر جووش  
واتم ئهی دلسۆز قهیس پۆس نه كوۆل  
نارۆ شیم وهسه یر گلكۆی تازهی لهیل  
جه دیدهم واران ئه سرینان چون سهیل  
سهنگی مهزارش گرتم نه ئاغووش  
موبارهكت بو یانهی ته نیای چوۆل  
بیزارم جه گیان، رازی وه مه ردهن  
کۆچی بی وادهت کارئ پیم کهردهن  
ئه حهده به گی کۆماسی



یه کهمین مانگو هامن ی

۲۰۲۰/.۰۶/۲۱ یه كشه ميه ۱۳۹۹ / .۰۴ / .۰۱

۲۰۲۰/.۰۶/۲۲ دژده شه ميه ۱۳۹۹ / .۰۴ / .۰۲

۲۰۲۰/.۰۶/۲۳ يه ره شه ميه ۱۳۹۹ / .۰۴ / .۰۳

۲۰۲۰/.۰۶/۲۴ چوار شه ميه ۱۳۹۹ / .۰۴ / .۰۴

۲۰۲۰/.۰۶/۲۵ په نجشه ميه ۱۳۹۹ / .۰۴ / .۰۵

۲۰۲۰/.۰۶/۲۶ هه ييني ۱۳۹۹ / .۰۴ / .۰۶

۲۰۲۰/.۰۶/۲۷ شه ميه ۱۳۹۹ / .۰۴ / .۰۷

۲۰۲۰/۰۶/۲۸ یەکشەممە ۱۳۹۹/۰۴/۰۸

۲۰۲۰/۰۶/۲۹ دۆۋەشمە ۱۳۹۹/۰۴/۰۹

۲۰۲۰/۰۶/۳۰ يەرهشمە ۱۳۹۹/۰۴/۱۰

۲۰۲۰/۰۷/۰۱ چوارشمە ۱۳۹۹/۰۴/۱۱

۲۰۲۰/۰۷/۰۲ پەنجشمە ۱۳۹۹/۰۴/۱۲

۲۰۲۰/۰۷/۰۳ ھەيینی ۱۳۹۹/۰۴/۱۳

۲۰۲۰/۰۷/۰۴ شەممە ۱۳۹۹/۰۴/۱۴

۲۰۲۰/۰۷/۰۵ یەکشەممە ۱۳۹۹/۰۴/۱۵

۲۰۲۰/۰۷/۰۶ دۆۋەشمە ۱۳۹۹/۰۴/۱۶

۲۰۲۰/۰۷/۰۷ يەرهشمە ۱۳۹۹/۰۴/۱۷

۲۰۲۰/۰۷/۰۸ چوارشمە ۱۳۹۹/۰۴/۱۸

۲۰۲۰/۰۷/۰۹ پەنجشمە ۱۳۹۹/۰۴/۱۹

۲۰۲۰/۰۷/۱۰ ھەيینی ۱۳۹۹/۰۴/۲۰

۲۰۲۰/۰۷/۱۱ شەممە ۱۳۹۹/۰۴/۲۱

۲۰۲۰/۰۷/۱۲ يەكشەممە ۱۳۹۹/۰۴/۲۲  
 كۆچى دماينو نۆيسەر و ھۆرگېلن (محەمەد-بەھائە دىن مەلا ساھىب تەۋبىلەي) سالتۇ ۱۹۷۹

۲۰۲۰/۰۷/۱۳ دۋەشەممە ۱۳۹۹/۰۴/۲۳

۲۰۲۰/۰۷/۱۴ يەرەشەممە ۱۳۹۹/۰۴/۲۴

۲۰۲۰/۰۷/۱۵ چوارشەممە ۱۳۹۹/۰۴/۲۵

۲۰۲۰/۰۷/۱۶ پەنجشەممە ۱۳۹۹/۰۴/۲۶

۲۰۲۰/۰۷/۱۷ ھەيىنى ۱۳۹۹/۰۴/۲۷  
 پەسىناي بېيارقۇ ۵۹۸ نەنجومەنو ئاسايشى چە لايەنو دۆلەتو ئىرانى سالتۇ ۱۹۸۸

۲۰۲۰/۰۷/۱۸ شەممە ۱۳۹۹/۰۴/۲۸

۲۰۲۰/۰۷/۱۹

يەكشەممە

۱۳۹۹/۰۴/۲۹

۲۰۲۰/۰۷/۲۰

دۋەشەممە

۱۳۹۹/۰۴/۳۰

۲۰۲۰/۰۷/۲۱

يەرەشەممە

۱۳۹۹/۰۴/۳۱

ياڭاۋەرىيى (مانگۆ كۆپۈر)ى

# گە لاۋېژ Gelaŷiž جوولای - ئۆگست

گەفتەن ئارایش، گەفتەن ئارایش  
نەزەداری جافان، گەفتەن ئارایش  
دەمای ئارایش، گەردش فەرمایش  
ویش پیچان وە بەرگ سەفەرنامو  
شەدە و سرکەبی کیشان وە دەورا  
دەسمالی گەتان عەنکە بووتی پەنگ  
تەلمیت بەندانەن پەری 'دزیایش'  
بە لارە و لەنجە دلبەر ئاسا  
رۆ شیرین تەری نە هالی هورا  
دەستکردی خاسە ی کارخانە ی فەرھەنگ  
یوسف بەگی نیھامی



دوهمین مانگۆ هامنی



۲۰۲۰/۰۷/۲۲	چوارشه مه	۱۳۹۹/۰۵/۰۱
------------	-----------	------------

۲۰۲۰/۰۷/۲۳	په نجشه مه	۱۳۹۹/۰۵/۰۲
------------	------------	------------

۲۰۲۰/۰۷/۲۴	هه یینی	۱۳۹۹/۰۵/۰۳
------------	---------	------------

۲۰۲۰/۰۷/۲۵	شه مه	۱۳۹۹/۰۵/۰۴
------------	-------	------------

۲۰۲۰/۰۷/۲۶	یه کشه مه	۱۳۹۹/۰۵/۰۵
------------	-----------	------------

۲۰۲۰/۰۷/۲۷	دو شه مه	۱۳۹۹/۰۵/۰۶
------------	----------	------------

۲۰۲۰/۰۷/۲۸	یه ره شه مه	۱۳۹۹/۰۵/۰۷
------------	-------------	------------

۲۰۲۰/۰۷/۲۹ چوارشەممە ۱۳۹۹/۰۵/۰۸

۲۰۲۰/۰۷/۳۰ پەنجشەممە ۱۳۹۹/۰۵/۰۹

۲۰۲۰/۰۷/۳۱ ھەيىنى ۱۳۹۹/۰۵/۱۰

۲۰۲۰/۰۸/۰۱ شەممە ۱۳۹۹/۰۵/۱۱

سالقۇ ۱۹۹۰ لەشكرو دۆلەتو عېراقى ولاتو كودەيت ايش گېرتەرە

۲۰۲۰/۰۸/۰۲ يەكشەممە ۱۳۹۹/۰۵/۱۲

۲۰۲۰/۰۸/۰۳ دۋەشەممە ۱۳۹۹/۰۵/۱۳

۲۰۲۰/۰۸/۰۴ يەرەشەممە ۱۳۹۹/۰۵/۱۴

۲۰۲۰/۰۸/۰۵ چوارشەممە ۱۳۹۹/۰۵/۱۵  
سەپنانو تەنگەنەنى ئابوورى سەرو عېراقى بە بېرپارو ئەنجومەنو ئاسايشى مياندۆلەتى  
سالقۇ ۱۹۹۰

۲۰۲۰/۰۸/۰۶ پەنجشەممە ۱۳۹۹/۰۵/۱۶

۲۰۲۰/۰۸/۰۷ ھەيىنى ۱۳۹۹/۰۵/۱۷  
رقۇجەھانىيى مۆزەخانەنى

۲۰۲۰/۰۸/۰۸ شەممە ۱۳۹۹/۰۵/۱۸

۲۰۲۰/۰۸/۰۹ يەكشەممە ۱۳۹۹/۰۵/۱۹

۲۰۲۰/۰۸/۱۰ دۆدەشەممە ۱۳۹۹/۰۵/۲۰

۲۰۲۰/۰۸/۱۱ يەرەشەممە ۱۳۹۹/۰۵/۲۱

۲۰۲۰/۰۸/۱۲ چوارشەمە ۱۳۹۹/۰۵/۲۲

۲۰۲۰/۰۸/۱۳ پەنجشەمە ۱۳۹۹/۰۵/۲۳

۲۰۲۰/۰۸/۱۴ ھەيىنى ۱۳۹۹/۰۵/۲۴

۲۰۲۰/۰۸/۱۵ شەمە ۱۳۹۹/۰۵/۲۵

۲۰۲۰/۰۸/۱۶ يەكشەمە ۱۳۹۹/۰۵/۲۶

۲۰۲۰/۰۸/۱۷ دۋەشەمە ۱۳۹۹/۰۵/۲۷

۲۰۲۰/۰۸/۱۸ يەرەشەمە ۱۳۹۹/۰۵/۲۸

۲۰۲۰/۰۸/۱۹ چوارشەممە ۱۳۹۹/۰۵/۲۹  
 سائۇ ۱۹۸۸ دۆلەتو عېراقى و ئىرانى بە مدرای جەنگو عېراقى - ئىرانى رازىيىبى  
 كۆچى دمايىنقۇ ھۆنەرمەنى جوانەمەرگ (پەيام ئىبراھىمى) سائۇ ۲۰۱۱/۱۳۹۰

۲۰۲۰/۰۸/۲۰ پەنجشەممە ۱۳۹۹/۰۵/۳۰

۲۰۲۰/۰۸/۲۱ ھەيىنى ۱۳۹۹/۰۵/۳۱

ياذاۋەرىيى (مانگۆ گەلاۋېزى)

# ئاۋەوەرى Añeweri ئۆگوست - سېپتەمبەر



يەرەمىن مانگو ھامنى

۲۰۲۰/۰۸/۲۲

شەمبە

۱۳۹۹/۰۶/۰۱

۲۰۲۰/۰۸/۲۳

يەكشەمبە

۱۳۹۹/۰۶/۰۲

۲۰۲۰/۰۸/۲۴

دۋەشەمبە

۱۳۹۹/۰۶/۰۳

۲۰۲۰/۰۸/۲۵

يەرەشەمبە

۱۳۹۹/۰۶/۰۴

۲۰۲۰/۰۸/۲۶

چۈارشەمبە

۱۳۹۹/۰۶/۰۵

۲۰۲۰/۰۸/۲۷

پەنجشەمبە

۱۳۹۹/۰۶/۰۶

۲۰۲۰/۰۸/۲۸

ھەيىنى

۱۳۹۹/۰۶/۰۷

۲۰۲۰/۰۸/۲۹ شەمبە ۱۳۹۹/۰۶/۰۸  
 سالىاڭو مەرگۈ مەلا ئەبدولكەرىمى مودەرىسى ۱۳۸۴|۲۰۰۵

۲۰۲۰/۰۸/۳۰ يەكشەمبە ۱۳۹۹/۰۶/۰۹  
 سالىاڭو مەرگۈ نۆيسەر و رۇشنۆير ئەحمەد نەزىزى تەۋبىلەي ۱۳۹۸|۲۰۱۹

۲۰۲۰/۰۸/۳۱ دۋەشەمبە ۱۳۹۹/۰۶/۱۰

۲۰۲۰/۰۹/۰۱ يەرەشەمبە ۱۳۹۹/۰۶/۱۱

۲۰۲۰/۰۹/۰۲ چوارشەمبە ۱۳۹۹/۰۶/۱۲

۲۰۲۰/۰۹/۰۳ پەنجشەمبە ۱۳۹۹/۰۶/۱۳

۲۰۲۰/۰۹/۰۴ ھەيىنى ۱۳۹۹/۰۶/۱۴



۲۰۲۰/۰۹/۰۵ شەمبە ۱۳۹۹/۰۶/۱۵  
 كۆتايى قۇناخۇ ئەنقالو ھەشتى و شكستو ژېھۇيائى چەكدارىي كوردى سالقۇ ۱۹۸۸

۲۰۲۰/۰۹/۰۶ يەكشەمبە ۱۳۹۹/۰۶/۱۶

۲۰۲۰/۰۹/۰۷ دۋەشەمبە ۱۳۹۹/۰۶/۱۷

۲۰۲۰/۰۹/۰۸ يەرەشەمبە ۱۳۹۹/۰۶/۱۸

۲۰۲۰/۰۹/۰۹ چوارشەمبە ۱۳۹۹/۰۶/۱۹

۲۰۲۰/۰۹/۱۰ پەنجشەمبە ۱۳۹۹/۰۶/۲۰

۲۰۲۰/۰۹/۱۱ ھەيىنى ۱۳۹۹/۰۶/۲۱

۲۰۲۰/۰۹/۱۲ شہ مہ ۱۳۹۹/۰۶/۲۲

۲۰۲۰/۰۹/۱۳ یہ کشہ مہ ۱۳۹۹/۰۶/۲۳

۲۰۲۰/۰۹/۱۴ دؤد شہ مہ ۱۳۹۹/۰۶/۲۴

۲۰۲۰/۰۹/۱۵ یہ ر شہ مہ ۱۳۹۹/۰۶/۲۵

۲۰۲۰/۰۹/۱۶ چوار شہ مہ ۱۳۹۹/۰۶/۲۶

۲۰۲۰/۰۹/۱۷ پہ نجشہ مہ ۱۳۹۹/۰۶/۲۷

۲۰۲۰/۰۹/۱۸ ہہ یینی ۱۳۹۹/۰۶/۲۸

۲۰۲۰/۰۹/۱۹

شەمبە

۱۳۹۹/۰۶/۲۹

۲۰۲۰/۰۹/۲۰

يەكشەمبە

۱۳۹۹/۰۶/۳۰

رۆجەھانىي ئاشتى

۲۰۲۰/۰۹/۲۱

دۋەشەمبە

۱۳۹۹/۰۶/۳۱

دەسپنە كەردەو جەنگو عېراق-ئىرانى سالتو ۱۹۸۰

ياڭاۋەرىي (مانگۆ ئاۋەۋەرى)

# خەرمان Xerman

## سىپتەمبەر - ئۆكتۇبەر

سۆچنۆم حەسرەت دەردى جىايىت      نەك چون بلىسەى يادى تەنيايىت

وہ مەرگت، دیدەم، هام نە گوزەردا      منىچ لام لای تۆن ئارۆ يا فەردا

موتريپ مەقامى دەردم ناچارەن      ساقيا جامى دۆس ئىنتى—زارەن

مۆلەۋى



يەكەمىن مانگۆ پايىزى

۲۰۲۰/۰۹/۲۲

یه‌ره‌شه‌مه

۱۳۹۹/۰۷/۰۱

۲۰۲۰/۰۹/۲۳

چوارشه‌مه

۱۳۹۹/۰۷/۰۲

۲۰۲۰/۰۹/۲۴

په‌نجشه‌مه

۱۳۹۹/۰۷/۰۳

۲۰۲۰/۰۹/۲۵

هه‌یینی

۱۳۹۹/۰۷/۰۴

۲۰۲۰/۰۹/۲۶

شه‌مه

۱۳۹۹/۰۷/۰۵

۲۰۲۰/۰۹/۲۷

یه‌کشه‌مه

۱۳۹۹/۰۷/۰۶

۲۰۲۰/۰۹/۲۸

دو‌ه‌شه‌مه

۱۳۹۹/۰۷/۰۷

۲۰۲۰/۰۹/۲۹	يەرەشەمبە	۱۳۹۹/۰۷/۰۸
------------	-----------	------------

۲۰۲۰/۰۹/۳۰	چوارشەمبە	۱۳۹۹/۰۷/۰۹
------------	-----------	------------

۲۰۲۰/۱۰/۰۱	پەنجشەمبە	۱۳۹۹/۰۷/۱۰
------------	-----------	------------

۲۰۲۰/۱۰/۰۲	ھەيىنى	۱۳۹۹/۰۷/۱۱
------------	--------	------------

۲۰۲۰/۱۰/۰۳	شەمبە	۱۳۹۹/۰۷/۱۲
------------	-------	------------

۲۰۲۰/۱۰/۰۴	يەكشەمبە	۱۳۹۹/۰۷/۱۳
------------	----------	------------

۲۰۲۰/۱۰/۰۵	دۈەشەمبە	۱۳۹۹/۰۷/۱۴
------------	----------	------------

۲۰۲۰/۱۰/۰۶	يەرەشەمە	۱۳۹۹/۰۷/۱۵
------------	----------	------------

۲۰۲۰/۱۰/۰۷	چوارشەمە	۱۳۹۹/۰۷/۱۶
------------	----------	------------

۲۰۲۰/۱۰/۰۸	پەنجشەمە	۱۳۹۹/۰۷/۱۷
------------	----------	------------

رقۇجەھانىيى نامەبەرى

۲۰۲۰/۱۰/۰۹	ھەيىنى	۱۳۹۹/۰۷/۱۸
------------	--------	------------

۲۰۲۰/۱۰/۱۰	شەمە	۱۳۹۹/۰۷/۱۹
------------	------	------------

۲۰۲۰/۱۰/۱۱	يەكشەمە	۱۳۹۹/۰۷/۲۰
------------	---------	------------

۲۰۲۰/۱۰/۱۲	دۋەشەمە	۱۳۹۹/۰۷/۲۱
------------	---------	------------

---

۲۰۲۰/۱۰/۱۳	يەرەشەمبە	۱۳۹۹/۰۷/۲۲
------------	-----------	------------

---

---

---

۲۰۲۰/۱۰/۱۴	چوارشەمبە	۱۳۹۹/۰۷/۲۳
------------	-----------	------------

---

---

---

۲۰۲۰/۱۰/۱۵	پەنجشەمبە	۱۳۹۹/۰۷/۲۴
------------	-----------	------------

---

---

---

۲۰۲۰/۱۰/۱۶	ھەيئىنى	۱۳۹۹/۰۷/۲۵
------------	---------	------------

---

---

---

۲۰۲۰/۱۰/۱۷	شەمبە	۱۳۹۹/۰۷/۲۶
------------	-------	------------

---

---

---

۲۰۲۰/۱۰/۱۸	يەكشەمبە	۱۳۹۹/۰۷/۲۷
------------	----------	------------

---

---

---

۲۰۲۰/۱۰/۱۹	دۈەشەمبە	۱۳۹۹/۰۷/۲۸
------------	----------	------------

---

---

---



۲۰۲۰/۱۰/۲۰

يەرەشەمە

۱۳۹۹/۰۷/۲۹

۲۰۲۰/۱۰/۲۱

چوارشەمە

۱۳۹۹/۰۷/۳۰

ياڭاۋەرىيى (مانگۆ خەرمان)ى

# خهزان Xezan

## ئۆكتوبەر- نۆڤەمبەر

ئارۆ شيان ديم، رهنڭى خهزانان      حالى شان نيهن، ئيمه نهزانان  
ديم به تهرزهوه خهزانى بى تهرز      تهمام حالى وئش پهرىم كهردش عهرز  
پهرسام يه چيشهن ئى زهردى خهزان      وات: مه يۆم نه خاو تهنكى تهرزان  
واتم: ئيمه و تۆ ههر دوو جهستهمان      ئيش مه كه ران زام ماران گهستهمان  
تو جيا جه تهرز، من جه بالايى      تهرتەر جه نه رگس سه وئى ئالايى  
داخى جيايى نهو توول نه مامان      تۆ جه خاوت دى، من په نه م ئامان

بېسارانى



دوهمين مانگو پايىزى

۲۰۲۰/۱۰/۲۲ پەنجشەممە ۱۳۹۹/۰۸/۰۱

۲۰۲۰/۱۰/۲۳ ھەيىنى ۱۳۹۹/۰۸/۰۲

۲۰۲۰/۱۰/۲۴ شەممە ۱۳۹۹/۰۸/۰۳

۲۰۲۰/۱۰/۲۵ يەكشەممە ۱۳۹۹/۰۸/۰۴

۲۰۲۰/۱۰/۲۶ دۋەشەممە ۱۳۹۹/۰۸/۰۵

۲۰۲۰/۱۰/۲۷ يەرەشەممە ۱۳۹۹/۰۸/۰۶

۲۰۲۰/۱۰/۲۸ چوارشەممە ۱۳۹۹/۰۸/۰۷

۲۰۲۰/۱۰/۲۹ پەنجشەممە ۱۳۹۹/۰۸/۰۸

۲۰۲۰/۱۰/۳۰ ھەيىنى ۱۳۹۹/۰۸/۰۹

۲۰۲۰/۱۰/۳۱ شەممە ۱۳۹۹/۰۸/۱۰

۲۰۲۰/۱۱/۰۱ يەكشەممە ۱۳۹۹/۰۸/۱۱

كۆچكەردەي ئۆيسەر (مەمەد يوسىف رەسوول ئابادى) سالتو ۱۳۸۷|۲۰۰۸

۲۰۲۰/۱۱/۰۲ دۋەشەممە ۱۳۹۹/۰۸/۱۲

۲۰۲۰/۱۱/۰۳ يەرەشەممە ۱۳۹۹/۰۸/۱۳

۲۰۲۰/۱۱/۰۴ چوارشەممە ۱۳۹۹/۰۸/۱۴

۲۰۲۰/۱۱/۰۵ پەنجشەممە ۱۳۹۹/۰۸/۱۵

۲۰۲۰/۱۱/۰۶ ھەيئىنى ۱۳۹۹/۰۸/۱۶

۲۰۲۰/۱۱/۰۷ شەممە ۱۳۹۹/۰۸/۱۷

۲۰۲۰/۱۱/۰۸ يەكشەممە ۱۳۹۹/۰۸/۱۸

۲۰۲۰/۱۱/۰۹ دۋەشەممە ۱۳۹۹/۰۸/۱۹

۲۰۲۰/۱۱/۱۰ يەرەشەممە ۱۳۹۹/۰۸/۲۰

۲۰۲۰/۱۱/۱۱ چوارشەممە ۱۳۹۹/۰۸/۲۱

۲۰۲۰/۱۱/۱۲ پەنجشەممە ۱۳۹۹/۰۸/۲۲

۲۰۲۰/۱۱/۱۳ ھەيئىنى ۱۳۹۹/۰۸/۲۳

۲۰۲۰/۱۱/۱۴ شەممە ۱۳۹۹/۰۸/۲۴

۲۰۲۰/۱۱/۱۵ يەكشەممە ۱۳۹۹/۰۸/۲۵

۲۰۲۰/۱۱/۱۶ دۋەشەممە ۱۳۹۹/۰۸/۲۶

۲۰۲۰/۱۱/۱۷ يەرەشەممە ۱۳۹۹/۰۸/۲۷

۲۰۲۰/۱۱/۱۸ چوارشەممە ۱۳۹۹/۰۸/۲۸

۲۰۲۰/۱۱/۱۹

پەنجشەمە

۱۳۹۹/۰۸/۲۹

۲۰۲۰/۱۱/۲۰

ھەيىنى

۱۳۹۹/۰۸/۳۰

ياڭاۋەرىي (مانگۆ خەزان)ى

# که له هرز Ke'herz

## نوڅه مبهه - ديسه مبهه

جای به زمی رهندان، نیشانگه ی یاران  
ته ختی خال خالان، نازک نازداران  
جه زه ل مه زانو سو فید سه ننگه نی  
ئیسته سه به ب چیش سیاره ننگه نی؟  
کون عه یش و نیشات، نه و وه هارانت؟  
کون ناهووی رهندان، پول نازارانت؟  
سه ر خار، چون تو کووی، عه نبر پوشان بی  
دایم نامه شو، وه لای توشان بی  
ئیسته جای نوان چوله ن وی رانی  
نه حوالی نوان تو چیش مه زانی؟

سه یدی هو رانی



یه ره مین مانگو پاییزی



۲۰۲۰/۱۱/۲۱ شەمبە ۱۳۹۹/۰۹/۰۱

۲۰۲۰/۱۱/۲۲ يەکشەمبە ۱۳۹۹/۰۹/۰۲

۲۰۲۰/۱۱/۲۳ دۋەشەمبە ۱۳۹۹/۰۹/۰۳

۲۰۲۰/۱۱/۲۴ يەرەشەمبە ۱۳۹۹/۰۹/۰۴

۲۰۲۰/۱۱/۲۵ چوارشەمبە ۱۳۹۹/۰۹/۰۵

۲۰۲۰/۱۱/۲۶ پەنجشەمبە ۱۳۹۹/۰۹/۰۶

۲۰۲۰/۱۱/۲۷ ھەيئەت ۱۳۹۹/۰۹/۰۷

۲۰۲۰/۱۱/۲۸ شەمبە ۱۳۹۹/۰۹/۰۸

۲۰۲۰/۱۱/۲۹ يەكشەمبە ۱۳۹۹/۰۹/۰۹

۲۰۲۰/۱۱/۳۰ دۋەشەمبە ۱۳۹۹/۰۹/۱۰

۲۰۲۰/۱۲/۰۱ يەرشەنبە ۱۳۹۹/۰۹/۱۱

۲۰۲۰/۱۲/۰۲ چوارشەنبە ۱۳۹۹/۰۹/۱۲

۲۰۲۰/۱۲/۰۳ پەنجشەنبە ۱۳۹۹/۰۹/۱۳

۲۰۲۰/۱۲/۰۴ ھەيئەت ۱۳۹۹/۰۹/۱۴

۲۰۲۰/۱۲/۰۵ شہ مہہ ۱۳۹۹/۰۹/۱۵

۲۰۲۰/۱۲/۰۶ یہ کشہ مہہ ۱۳۹۹/۰۹/۱۶

۲۰۲۰/۱۲/۰۷ دؤد شہ مہہ ۱۳۹۹/۰۹/۱۷

۲۰۲۰/۱۲/۰۸ یہ ر شہ مہہ ۱۳۹۹/۰۹/۱۸

۲۰۲۰/۱۲/۰۹ چوار شہ مہہ ۱۳۹۹/۰۹/۱۹  
رؤ جہ ہانی مافو مروقی سآؤ ۱۹۵۰

۲۰۲۰/۱۲/۱۰ یہ نجشہ مہہ ۱۳۹۹/۰۹/۲۰

۲۰۲۰/۱۲/۱۱ ہہ یینی ۱۳۹۹/۰۹/۲۱

٢٠٢٠/١٢/١٢ شەممە ١٣٩٩ / ٠٩/٢٢

٢٠٢٠/١٢/١٣ یەکشەممە ١٣٩٩ / ٠٩/٢٣

٢٠٢٠/١٢/١٤ دۆشەممە ١٣٩٩ / ٠٩/٢٤

رۆ ئێرمەرزناي کۆمارۆ مەهاباتي سالتۆ ١٩٤٥  
 مەرگی ناواڤه و هۆنه رمه نی سیاوچه مانه واچ (حه سه ن خاؤهر) سالتۆ ١٣٨٩

٢٠٢٠/١٢/١٥ یەرشەممە ١٣٩٩ / ٠٩/٢٥

رەماو شاو ئیترانی ١٩٧٩

٢٠٢٠/١٢/١٦ چوارشەممە ١٣٩٩ / ٠٩/٢٦

٢٠٢٠/١٢/١٧ پەنجشەممە ١٣٩٩ / ٠٩/٢٧

٢٠٢٠/١٢/١٨ هەینی ١٣٩٩ / ٠٩/٢٨

۲۰۲۰/۱۲/۱۹

شہ مہ

۱۳۹۹/۰۹/۲۹

۲۰۲۰/۱۲/۲۰

یہ کشہ مہ

۱۳۹۹/۰۹/۳۰

یا ڈاؤہری (مانگو کہ لہ ہرز) ی

# ئارگا Arga

## دېسەمبەر - جېنيوھەرى

قىبىلەم دەماخىم، قىبىلەم دەماخىم  
دوور جە تۆ دەروون داخ داخىم  
كەم كەم، كەم كەردەن سۆماي چراخىم  
پەركەندەن كە لاف خەياتەي رېزىم  
زەردەن گۈل وەرەق گۈنای گۈنارم  
تالەن تام دەم تالو وەرەدەكىم  
لېلەن ئاينەي جام جەمىنىم

نېن نەمەندەن بەرزى دەماخىم  
زىنجىر تەقدىر كەردەن ياساخىم  
پەژموردەن خونچەي گۈل لاي باخىم  
نېنەن نەرگىس شەھلاي ھون رېزىم  
كەساسەن تۆحفەي مايەي بازارم  
كالەن ئاھ سەرد سىاي دەردەكەم  
قەلاخەن كالاي بالاي خەمىنىم

خاتوو جەھان ئاراي پاوھىيى



يەكەمىن مانگو زىمانى

۲۰۲۰/۱۲/۲۱ دۋەشەممە ۱۳۹۹/۱۰/۰۱

۲۰۲۰/۱۲/۲۲ يەرەشەممە ۱۳۹۹/۱۰/۰۲

۲۰۲۰/۱۲/۲۳ چوارشەممە ۱۳۹۹/۱۰/۰۳

۲۰۲۰/۱۲/۲۴ پەنجشەممە ۱۳۹۹/۱۰/۰۴

۲۰۲۰/۱۲/۲۵ ھەيئىتى ۱۳۹۹/۱۰/۰۵

سالىاڭو مەرگۈ ھۆنەر مەن (سەباح ھۆرامى) سالتۇ ۱۳۹۹ | ۲۰۱۲

۲۰۲۰/۱۲/۲۶ شەممە ۱۳۹۹/۱۰/۰۶

۲۰۲۰/۱۲/۲۷ يەكشەممە ۱۳۹۹/۱۰/۰۷

ٳٳٳٳ/ٲٳ/ٳٳ دٳه شه مبه ٲٳٳٳ/ٲٳ/ٳٳ

ٳٳٳٳ/ٲٳ/ٳٳ ٲه ره شه مبه ٲٳٳٳ/ٲٳ/ٳٳ

ٳٳٳٳ/ٲٳ/ٳٳ چوار شه مبه ٲٳٳٳ/ٲٳ/ٳٳ

ٳٳٳٳ/ٲٳ/ٳٳ ٲه نه شه مبه ٲٳٳٳ/ٲٳ/ٳٳ

ٳٳٳٳ/ٳٳ/ٳٳ هه ٲٲٲٲ ٲٳٳٳ/ٲٳ/ٳٳ

ٳٳٳٳ/ٳٳ/ٳٳ شه مبه ٲٳٳٳ/ٲٳ/ٳٳ

ٳٳٳٳ/ٳٳ/ٳٳ ٲه كشه مبه ٲٳٳٳ/ٲٳ/ٳٳ



۲۰۲۱/۰۱/۰۴ دوشنبه ۱۳۹۹/۱۰/۱۵

۲۰۲۱/۰۱/۰۵ یه‌سه‌شنبه ۱۳۹۹/۱۰/۱۶

۲۰۲۱/۰۱/۰۶ چوارشنبه ۱۳۹۹/۱۰/۱۷

۲۰۲۱/۰۱/۰۷ په‌نجشنبه ۱۳۹۹/۱۰/۱۸

۲۰۲۱/۰۱/۰۸ هه‌ینی ۱۳۹۹/۱۰/۱۹

۲۰۲۱/۰۱/۰۹ شه‌مه ۱۳۹۹/۱۰/۲۰

۲۰۲۱/۰۱/۱۰ یه‌کشه‌مه ۱۳۹۹/۱۰/۲۱

۲۰۲۱/۰۱/۱۱ دۋەشەممە ۱۳۹۹/۱۰/۲۲  
سائیادو مەرگو (میرزا سەعدوللای خەدیری) ۲۰۱۷/۱۳۹۵

۲۰۲۱/۰۱/۱۲ یەرەشەممە ۱۳۹۹/۱۰/۲۳

۲۰۲۱/۰۱/۱۳ چوارشەممە ۱۳۹۹/۱۰/۲۴

۲۰۲۱/۰۱/۱۴ پەنجشەممە ۱۳۹۹/۱۰/۲۵

۲۰۲۱/۰۱/۱۵ هەینی ۱۳۹۹/۱۰/۲۶  
سائیادو مەرگو نويسەر و روشنۆیر (محەمەد مستەفازادە) ۲۰۱۲/۱۳۹۱

۲۰۲۱/۰۱/۱۶ شەممە ۱۳۹۹/۱۰/۲۷

۲۰۲۱/۰۱/۱۷ یەکشەممە ۱۳۹۹/۱۰/۲۸

۲۰۲۱/۰۱/۱۸

دوہشہ مہ

۱۳۹۹/۱۰/۲۹

۲۰۲۱/۰۱/۱۹

یہرہشہ مہ

۱۳۹۹/۱۰/۳۰

یاڈاؤہری (مانگو نارگا) ی

# رَابران Rabran

## جینوہری - فیبریوہری

ہاواس پهریشان حالش حالحال دیم

سہر قولہی کاوان وہ سیا تہم دیم

داران درہختان کہ لاغی پووش دیم

...

نہو روو وا وہیلا وہ باوہیال دیم

سہر تا بہرگہش سیا زخال دیم

درہختان ژ غہم چو چوگان چہم دیم

کہ پوو کہم دہماغ بلبل خامووش دیم

غولامرہزاخان نہرکہوازی



دوہمین مانگو زمسان ی

---

۲۰۲۱/۰۱/۲۰	چوارشہ مہ	۱۳۹۹/۱۱/۰۱
------------	-----------	------------

---

---

---

۲۰۲۱/۰۱/۲۱	پہنجشہ مہ	۱۳۹۹/۱۱/۰۲
------------	-----------	------------

رق جارد او کومارو مہ ہاباتی سالو ۱۹۴۶

---

---

---

۲۰۲۱/۰۱/۲۲	ہہ یینی	۱۳۹۹/۱۱/۰۳
------------	---------	------------

---

---

---

۲۰۲۱/۰۱/۲۳	شہ مہ	۱۳۹۹/۱۱/۰۴
------------	-------	------------

---

---

---

۲۰۲۱/۰۱/۲۴	یہ کشہ مہ	۱۳۹۹/۱۱/۰۵
------------	-----------	------------

---

---

---

۲۰۲۱/۰۱/۲۵	دوہ شہ مہ	۱۳۹۹/۱۱/۰۶
------------	-----------	------------

---

---

---

۲۰۲۱/۰۱/۲۶	یہ رہ شہ مہ	۱۳۹۹/۱۱/۰۷
------------	-------------	------------

---

---

---

۲۰۲۱/۰۱/۲۷ چوارشه مه ۱۳۹۹/۱۱/۰۸

۲۰۲۱/۰۱/۲۸ په نجشه مه ۱۳۹۹/۱۱/۰۹

۲۰۲۱/۰۱/۲۹ هه یینی ۱۳۹۹/۱۱/۱۰

۲۰۲۱/۰۱/۳۰ شه مه ۱۳۹۹/۱۱/۱۱

۲۰۲۱/۰۱/۳۱ یه کشه مه ۱۳۹۹/۱۱/۱۲

۲۰۲۱/۰۲/۰۱ دؤه شه مه ۱۳۹۹/۱۱/۱۳

۲۰۲۱/۰۲/۰۲ یه ره شه مه ۱۳۹۹/۱۱/۱۴

۲۰۲۱/۰۲/۰۳ چوارشہ مہہ ۱۳۹۹/۱۱/۱۵

۲۰۲۱/۰۲/۰۴ پہنجشہ مہہ ۱۳۹۹/۱۱/۱۶

۲۰۲۱/۰۲/۰۵ ہہ یینی ۱۳۹۹/۱۱/۱۷

۲۰۲۱/۰۲/۰۶ شہ مہہ ۱۳۹۹/۱۱/۱۸

۲۰۲۱/۰۲/۰۷ یہ کشہ مہہ ۱۳۹۹/۱۱/۱۹

۲۰۲۱/۰۲/۰۸ دؤد شہ مہہ ۱۳۹۹/۱۱/۲۰

۲۰۲۱/۰۲/۰۹ یہ ر شہ مہہ ۱۳۹۹/۱۱/۲۱

۲۰۲۱/۰۲/۱۰ چوارشه مهه ۱۳۹۹ / ۱۱ / ۲۲  
 سالیانو خبزیانو خه لکو ئیرانی / "کوردستانی" ۱۳۵۷ | ۱۹۷۹

۲۰۲۱/۰۲/۱۱ په نجشه مهه ۱۳۹۹ / ۱۱ / ۲۳

۲۰۲۱/۰۲/۱۲ هه یینی ۱۳۹۹ / ۱۱ / ۲۴

۲۰۲۱/۰۲/۱۳ شه مهه ۱۳۹۹ / ۱۱ / ۲۵

۲۰۲۱/۰۲/۱۴ یه کشه مهه ۱۳۹۹ / ۱۱ / ۲۶

۲۰۲۱/۰۲/۱۵ دۆه شه مهه ۱۳۹۹ / ۱۱ / ۲۷

۲۰۲۱/۰۲/۱۶ یه ره شه مهه ۱۳۹۹ / ۱۱ / ۲۸



۲۰۲۱/۰۲/۱۷

چوارشه ممه

۱۳۹۹ / ۱۱ / ۲۹

۲۰۲۱/۰۲/۱۸

په نجشه ممه

۱۳۹۹ / ۱۱ / ۳۰

ياڏاڏه ريبى (مانگو راپران) ى

# سياۋكام Syaŭkam فېريوهرى – ما رچ

دەروون وە مەوداى دووريت بىەن رېش  
من ھەر تۆم ھەنى نەك واچى تۆم بو  
ھەى خاكم بە سەر سەوقاتم بەى چىش  
تۆم ھەن چەنى عام، نيەن چەنى تو  
سا تو بو ديدەم بى پەروا بى خەم  
تۆتۆ، تۆى جەرگم جيا كەر جە ھەم  
جا تۆتۆى دەروون بگىلە پىشدا  
نەر تو ديت تۆى، غەير جە تو تىشدا  
توخا ویت ئاسا باوەرەش وە بەر  
وە مەوداى مۆزگان پارە پارەش كەر  
قادر چەنى تو دنياش وە كـارەن  
بى تو زىندەگىش چۆن ژەھر مارەن

ميرزا ئۇلقاڧرى پاوہى



بەرەمىن مانگو زمسان'ى

۲۰۲۱/۰۲/۱۹                      ھه یینی                      ۱۳۹۹/۱۲/۰۱

---



---



---

۲۰۲۱/۰۲/۲۰                      شه مہه                      ۱۳۹۹/۱۲/۰۲  
 رڤو جه هانی زؤانی نُه ڈایی

---



---



---

۲۰۲۱/۰۲/۲۱                      یه کسه مہه                      ۱۳۹۹/۱۲/۰۳

---



---



---

۲۰۲۱/۰۲/۲۲                      دؤده شه مہه                      ۱۳۹۹/۱۲/۰۴

---



---



---

۲۰۲۱/۰۲/۲۳                      یه ره شه مہه                      ۱۳۹۹/۱۲/۰۵

---



---



---

۲۰۲۱/۰۲/۲۴                      چوار شه مہه                      ۱۳۹۹/۱۲/۰۶

---



---



---

۲۰۲۱/۰۲/۲۵                      په نجشه مہه                      ۱۳۹۹/۱۲/۰۷

---



---



---

۲۰۲۱/۰۲/۲۶	ہہیینی	۱۳۹۹/۱۲/۰۸
------------	--------	------------

۲۰۲۱/۰۲/۲۷	شہمہ	۱۳۹۹/۱۲/۰۹
------------	------	------------

۲۰۲۱/۰۲/۲۸	یہکشہمہ	۱۳۹۹/۱۲/۱۰
------------	---------	------------

۲۰۲۱/۰۳/۰۱	دوہشہمہ	۱۳۹۹/۱۲/۱۱
------------	---------	------------

۲۰۲۱/۰۳/۰۲	یہرہشہمہ	۱۳۹۹/۱۲/۱۲
------------	----------	------------

۲۰۲۱/۰۳/۰۳	چوارشہمہ	۱۳۹۹/۱۲/۱۳
------------	----------	------------

۲۰۲۱/۰۳/۰۴	پہنجشہمہ	۱۳۹۹/۱۲/۱۴
------------	----------	------------

سائیادو خبزیو خہلکو "ہہرہمو کوردستانی" / عبراقی ۱۹۹۱

۲۰۲۱/۰۳/۰۵                      هه یینی                      ۱۳۹۹/۱۲/۱۵

۲۰۲۱/۰۳/۰۶                      شه مبه                      ۱۳۹۹/۱۲/۱۶

۲۰۲۱/۰۳/۰۷                      یه کشه مبه                      ۱۳۹۹/۱۲/۱۷

رۆ جه هانیی ژه نا

۲۰۲۱/۰۳/۰۸                      دۆه شه مبه                      ۱۳۹۹/۱۲/۱۸

۲۰۲۱/۰۳/۰۹                      یه ره شه مبه                      ۱۳۹۹/۱۲/۱۹

۲۰۲۱/۰۳/۱۰                      چوار شه مبه                      ۱۳۹۹/۱۲/۲۰

سالیادو ریکۆتنامه و دۆله تو عیراقی و ژلېڤیای چه کداریی کوردی ۱۹۷۰

۲۰۲۱/۰۳/۱۱                      په نجشه مبه                      ۱۳۹۹/۱۲/۲۱

۲۰۲۱/۰۳/۱۲      ھەيىنى      ۱۳۹۹ /۱۲/۲۲

۲۰۲۱/۰۳/۱۳      شەممە      ۱۳۹۹ /۱۲/۲۳

۲۰۲۱/۰۳/۱۴      يەكشەممە      ۱۳۹۹ /۱۲/۲۴

سالىق ۱۹۸۸ لەشكرو دۆلەتى ئىسلامىي ئىرانى ناوچەو ھۆرامان 'ى و ھەلەبجە 'ى  
و شارەزور' ىش گېرتەرە.

۲۰۲۱/۰۳/۱۵      دۋەشەممە      ۱۳۹۹ /۱۲/۲۵

سالىق ۱۹۸۸ دۆلەتو ھۆرامان و ھەلەبجە و شارەزور' ىش كىمياۋانېكەردى، چە  
ئەنجامو ئانەينە چوار دەنگوھشى ھۆرامانى (ھىژدەر عومەر محەمەد) نۆتەشى،  
(عەدنان نەسرەدين، كاۋە حسين لاو، نازم حەمەشەريف) تەۋبەلەي بە كىميايى خنىكىي

۲۰۲۱/۰۳/۱۶      يەرەشەممە      ۱۳۹۹ /۱۲/۲۶

سالىق ۱۹۸۸ دۆلەتو ھۆرامان دەگاو نۆتەشى ' ىش كىمياۋانېكەردە

۲۰۲۱/۰۳/۱۷      چوارشەممە      ۱۳۹۹ /۱۲/۲۷

۲۰۲۱/۰۳/۱۸      پەنجشەممە      ۱۳۹۹ /۱۲/۲۸

۲۰۲۱/۰۳/۱۹

هه یینی

۱۳۹۹/۱۲/۲۹

۲۰۲۱/۰۳/۲۰

شهمبه

۱۳۹۹/۱۲/۳۰

یاذاؤهریی (مانگۆ سیاؤکام)ی

نیشانى

نیشانى

ئىمەيل ئەدرېس

ئىمەيل ئەدرېس

تېلەفۇنۇ يانەى

تېلەفۇنۇ يانەى

مۇبايل فۇن

مۇبايل فۇن

فاكس

فاكس

نیشانى

نیشانى

ئىمەيل ئەدرېس

ئىمەيل ئەدرېس

تېلەفۇنۇ يانەى

تېلەفۇنۇ يانەى

مۇبايل فۇن

مۇبايل فۇن

فاكس

فاكس

نیشانى

نیشانى

ئىمەيل ئەدرېس

ئىمەيل ئەدرېس

تېلەفۇنۇ يانەى

تېلەفۇنۇ يانەى

مۇبايل فۇن

مۇبايل فۇن

فاكس

فاكس

نیشانى

نیشانى

ئىمەيل ئەدرېس

ئىمەيل ئەدرېس

تېلەفۇنۇ يانەى

تېلەفۇنۇ يانەى

مۇبايل فۇن

مۇبايل فۇن

فاكس

فاكس



نیشانی

نیشانی

ئیمه یل ئە دریس

ئیمه یل ئە دریس

تیلە فۆنو یانە ی

تیلە فۆنو یانە ی

مۆبایل فۆن

مۆبایل فۆن

فاکس

فاکس

نیشانی

نیشانی

ئیمه یل ئە دریس

ئیمه یل ئە دریس

تیلە فۆنو یانە ی

تیلە فۆنو یانە ی

مۆبایل فۆن

مۆبایل فۆن

فاکس

فاکس

نیشانی

نیشانی

ئیمه یل ئە دریس

ئیمه یل ئە دریس

تیلە فۆنو یانە ی

تیلە فۆنو یانە ی

مۆبایل فۆن

مۆبایل فۆن

فاکس

فاکس

نیشانی

نیشانی

ئیمه یل ئە دریس

ئیمه یل ئە دریس

تیلە فۆنو یانە ی

تیلە فۆنو یانە ی

مۆبایل فۆن

مۆبایل فۆن

فاکس

فاکس

نیشانى

نیشانى

ئىمەيل ئەدرېس

ئىمەيل ئەدرېس

تېلەفۇنۇ يانەى

تېلەفۇنۇ يانەى

مۆبايل فۇن

مۆبايل فۇن

فاكس

فاكس

نیشانى

نیشانى

ئىمەيل ئەدرېس

ئىمەيل ئەدرېس

تېلەفۇنۇ يانەى

تېلەفۇنۇ يانەى

مۆبايل فۇن

مۆبايل فۇن

فاكس

فاكس

نیشانى

نیشانى

ئىمەيل ئەدرېس

ئىمەيل ئەدرېس

تېلەفۇنۇ يانەى

تېلەفۇنۇ يانەى

مۆبايل فۇن

مۆبايل فۇن

فاكس

فاكس

نیشانى

نیشانى

ئىمەيل ئەدرېس

ئىمەيل ئەدرېس

تېلەفۇنۇ يانەى

تېلەفۇنۇ يانەى

مۆبايل فۇن

مۆبايل فۇن

فاكس

فاكس

نیشانى

نیشانى

ئىمەيل ئەدرېس

ئىمەيل ئەدرېس

تېلەفۇن يانەى

تېلەفۇن يانەى

مۇبايل فۇن

مۇبايل فۇن

فاكس

فاكس

نیشانى

نیشانى

ئىمەيل ئەدرېس

ئىمەيل ئەدرېس

تېلەفۇن يانەى

تېلەفۇن يانەى

مۇبايل فۇن

مۇبايل فۇن

فاكس

فاكس

نیشانى

نیشانى

ئىمەيل ئەدرېس

ئىمەيل ئەدرېس

تېلەفۇن يانەى

تېلەفۇن يانەى

مۇبايل فۇن

مۇبايل فۇن

فاكس

فاكس

نیشانى

نیشانى

ئىمەيل ئەدرېس

ئىمەيل ئەدرېس

تېلەفۇن يانەى

تېلەفۇن يانەى

مۇبايل فۇن

مۇبايل فۇن

فاكس

فاكس

نیشانى

نیشانى

ئیمه یل ئە دریس

ئیمه یل ئە دریس

تېله فۆنو یانه ی

تېله فۆنو یانه ی

مۆبایل فۆن

مۆبایل فۆن

فاکس

فاکس

نیشانى

نیشانى

ئیمه یل ئە دریس

ئیمه یل ئە دریس

تېله فۆنو یانه ی

تېله فۆنو یانه ی

مۆبایل فۆن

مۆبایل فۆن

فاکس

فاکس

نیشانى

نیشانى

ئیمه یل ئە دریس

ئیمه یل ئە دریس

تېله فۆنو یانه ی

تېله فۆنو یانه ی

مۆبایل فۆن

مۆبایل فۆن

فاکس

فاکس

نیشانى

نیشانى

ئیمه یل ئە دریس

ئیمه یل ئە دریس

تېله فۆنو یانه ی

تېله فۆنو یانه ی

مۆبایل فۆن

مۆبایل فۆن

فاکس

فاکس



## پروژە ھۆرامیی:

زیادکەرڤە زوانی ھۆرامی بەی پروژەو (Digital Dialects) فېرېبەیی زوانی ھۆرامی بە بە ۋینە و بە گەمە کەرڤە

فېرېبەیی بە ئایپد / موبایل:

[www.digitaldialects.com/iPad/Horami.htm](http://www.digitaldialects.com/iPad/Horami.htm)

فېرېبەیی بە کۆمپیوتەر:

[www.digitaldialects.com/Horami.htm](http://www.digitaldialects.com/Horami.htm)

(ھۆرامی-نویس Horami-Nvīs)

[www.sites.google.com/view/horaminvis](http://www.sites.google.com/view/horaminvis)

<http://bit.do/Horamyar3-1>

تەختە کەرپلی ھۆرامییە ئامادە کەرڤە 3.1

<http://tiny.cc/horamyar3-1>

رۆژماری ۋەرباخە ئیسی ھۆرامی: ئامادە کەری جوارەم، بەرەم، دوەم، بە کەم سائۆ ۱۳۹۴ رۆجباری / ۲۰۱۵ مەسبەجی

ھۆرگەلنای (باقەو زوانو تیلە گرامی) بەی سیستەمە کە (ئەندرۆید، iOS-ئایفۆن، ویندۆز، لینوکس-دیسک تۆپ...تە) [www.t.me/setlanguage/horami](http://www.t.me/setlanguage/horami)

فەرھەنگی ھۆرامی - ھۆرامی چە فەیسبۆک و تیلە گرامەنە [www.t.me/ferhengu\\_zvani\\_horami](http://www.t.me/ferhengu_zvani_horami)

[www.facebook.com/groups/Ferhengu.Zvani.Horami](http://www.facebook.com/groups/Ferhengu.Zvani.Horami)

ھۆرگەلنای (سیستەمی فرەزوانیی رېکۆستە و دلکاریی) بەی پەریانە سازی (SPIP) [www.spip.net/hac](http://www.spip.net/hac)

تەختە کەرپلی ئۆنلانی ھۆرامیی: [www.lexilogos.com/clavier/gorani.htm](http://www.lexilogos.com/clavier/gorani.htm)

کەمبەینۆ زیادکەرڤە زوانی ھۆرامی بەی بە شۆ ھۆرگەلنای گۆگلی

<https://www.change.org/p/petition-for-adding-kurdish-horami-to-google-translator>

گرووبۆ پارزوان و رانویسی ھۆرامی: [https://t.me/Razvan\\_u\\_Ranvisu\\_zvani\\_Horami](https://t.me/Razvan_u_Ranvisu_zvani_Horami)

بەرتوو کخانە ئینتەرنیسی ھۆرامی: <https://issuu.com/horami.online.library>

<https://t.me/HoramiOnlineLibrary>

[www.facebook.com/Horami.Online.Library](http://www.facebook.com/Horami.Online.Library)

<https://twitter.com/HoramiLibrary>

<https://plus.google.com/u/0/117210262421040973033>

<https://books.google.com/books?uid=100102573335272500453>

ھۆرگەلنای و ئامادە کەرڤە بەرتوو کە وانە ھۆرامی بەی پۆلی بە کەم و وانای بنە پەتیی

[www.horamy.wordpress.com](http://www.horamy.wordpress.com)

پەریانە و پروژە ھۆرامییە کە: [www.sites.google.com/view/horami](http://www.sites.google.com/view/horami)

## پروژە ھۆرامییە مدرنییکی:

- فەرھەنگی ئینتەرنیسی ھۆرامی - کە لەھوری - زازایی - لوری - سۆرانی - کرمانجی، سائۆ ۲۰۱۰ پروژە کە مدران

- ھۆرامی بلاگەر سائۆ ۲۰۱۱ ..... پروژە کە مدران

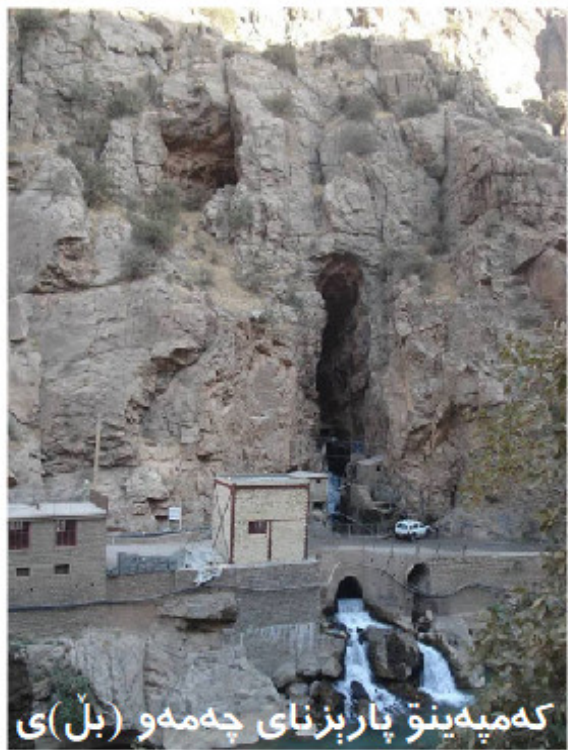
- ئینسیکلۆپیدیای ھۆرامی ۲۰۱۲ ..... پروژە کە مدران

- ویکیبیدیای ھۆرامی ..... هیشتا بە تەمامی رانە کۆتەن



# Rûzmarî Horamî

1399 Rûjgarî-2020 /2021 Mesîhî



amadekerdey:

**Akü Marani**